



STATISTIČNE INFORMACIJE RAPID REPORTS

15. JANUAR 2007
15. JANUARY 2007

št./No 6

7 TRG DELA LABOUR MARKET

št./No 2

PLAČE IN POKOJNINE, SLOVENIJA, OKTOBER 2006

WAGES AND PENSIONS, SLOVENIA, OCTOBER 2006

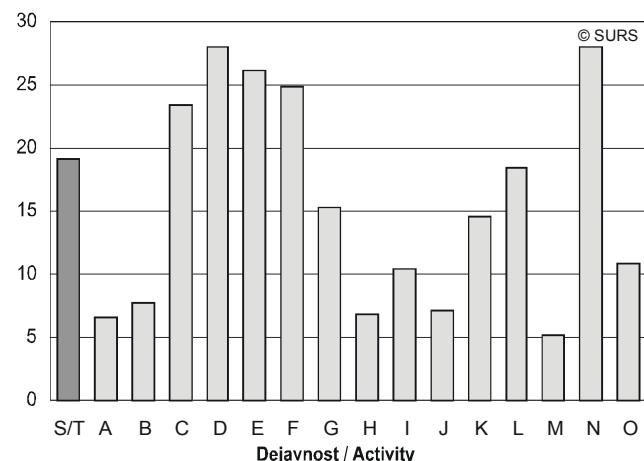
- ▶ V Sloveniji je povprečna mesečna bruto plača za oktober 2006 znašala 293 121 SIT, kar je glede na predhodni mesec za 1,9 % več. Povprečna mesečna neto plača pa je znašala 186 295 SIT.
- ▶ Oktobra 2006 so opravljali nadure v vseh dejavnostih, razen v proizvodnji koksa, naftnih derivatov, jedrskega goriva. Delež zaposlenih oseb z opravljenimi nadurami je v povprečju znašal 19,2 %.
- ▶ Povprečna bruto pokojnina je oktobra 2006 znašala 115 928 SIT. Glede na predhodni mesec se njena nominalna mesečna vrednost ni spremenila, realna pa se je zvišala za 0,8 %.

- ▶ In Slovenia average monthly gross earnings for October 2006 amounted to SIT 293,121, which is nominally 1.9% more than for the previous month. Average monthly net earnings for October 2006 amounted to SIT 186,295.
- ▶ In October 2006 overtime work was performed in all activities except manufacture of coke, petroleum products and nuclear fuel. On average the share of persons in paid employment with overtime work was 19.2%.
- ▶ In October 2006 the average gross pension was SIT 115,928. In comparison with the previous month, in nominal terms it was unchanged, while in real terms it increased by 0.8%.

Slika 1: Delež zaposlenih oseb z nadurami po dejavnostih, Slovenija, oktober 2006

Chart 1: Share of persons in paid employment with overtime work by activities, Slovenia, October 2006

Delež / Share %



A	Kmetijstvo, lov, gozdarstvo	Agriculture, hunting and forestry
B	Ribištvo	Fishing
C	Rudarstvo	Mining and quarrying
D	Predelovalne dejavnosti	Manufacturing
E	Oskrba z elektriko, plinom, vodo	Electricity, gas and water supply
F	Gradbeništvo	Construction
G	Trgovina; popravila motornih vozil	Wholesale, retail; certain repair
H	Gostinstvo	Hotels and restaurants
I	Promet, skladiščenje, zveze	Transport, storage and communication
J	Finančno posredništvo	Financial intermediation
K	Nepremičnine, najem, poslovne storitve	Real estate, renting & business activities
L	Javna uprava, obramba, socialno zavarov.	Public administ. & defence; comp. soc. sec.
M	Izobraževanje	Education
N	Zdravstvo, socialno varstvo	Health and social work
O	Druge javne, skupne in osebne storitve	Other social and personal services

Povprečna mesečna plača v Sloveniji, oktober 2006

Average monthly earnings in Slovenia, October 2006

	SIT	Indeksi / Indices		
		X 06 IX 06	X 06 X 05	
Povprečna plača zaposlene osebe				Average earnings per person in paid employment
na mesec:				per month:
bruto	293 121	101,9	104,9	gross
neto	186 295	101,7	105,0	net
na uro:				per hour:
bruto	1 706	99,3	101,8	gross
neto	1 084	99,0	101,8	net
Realna plača				Real earnings
na mesec:				per month:
bruto		102,7	103,3	gross
neto		102,5	103,4	net
na uro:				per hour:
bruto		100,1	100,3	gross
neto		99,8	100,3	net

1. POVPREČNE MESEČNE PLAČE PRI PRAVNIM OSEBAH, SLOVENIJA, OKTOBER 2006
AVERAGE MONTHLY EARNINGS BY LEGAL PERSONS, SLOVENIA, OCTOBER 2006

1.1 Povprečne mesečne bruto plače po dejavnostih, Slovenija, oktober 2006
Average monthly gross earnings by activities, Slovenia, October 2006

Dejavnosti	SIT	Indeksi / Indices			Activities
	X 06	X 06 IX 06	X 06 X 05	X 06 Ø 2000	
Skupaj	293121	101,9	104,9	152,9	Total
A Kmetijstvo, lov, gozdarstvo	246477	103,0	109,4	143,6	A Agriculture, hunting and forestry
B Ribištvo	225990	97,7	99,5	136,0	B Fishing
C Rudarstvo	356344	103,4	103,9	162,9	C Mining and quarrying
CA Pri. energetskih surovin	380037	103,5	104,2	169,3	CA Mining & quarrying of energy materials
CB Pri. rud in kamnin razen energetskih	293503	103,5	107,1	154,6	CB Mining & quarrying, not energy materials
D Predelovalne dejavnosti	255616	103,5	106,0	158,5	D Manufacturing
DA Pro. hrane, pičič, tobačnih izd.	244976	102,7	102,2	137,2	DA Mfr. of food; beverages and tobacco
DB Pro. tekstilij; tekstilnih, krvnenih izd.	178500	101,2	105,5	152,6	DB Mfr. of textiles and textile products
DC Pro. usnja, usnjenej izd.	185878	102,7	103,0	150,4	DC Mfr. of leather and leather products
DD Obdelava in predelava lesa	211208	101,5	108,3	157,2	DD Manufacture of wood and wood products
DE Pro. vlaknin, papirja; založništvo, tiskar	295102	101,4	103,8	147,6	DE Mfr. of paper; publishing and printing
DF Pro. koksa, naftnih deriv., jedrskega gori	293269	95,9	93,8	161,7	DF Mfr. of coke, petroleum prods.&nuc. fuel
DG Pro. kemikalij, kemičnih izd., umetnih vl.	380235	101,3	101,9	152,7	DG Mfr. of chemicals, prod.&man-made fibres
DH Pro. izd. iz gume in plastičnih mas	252002	102,4	105,7	154,8	DH Mfr. of rubber and plastic products
DI Pro. dr. nekovinskih mineralnih izd.	254358	104,0	107,3	156,1	DI Mfr. of other non-metal.mineral products
DJ Pro. kovin in kovinskih izd.	266516	107,8	107,9	163,5	DJ Mfr. of basic metals & fabricated products
DK Pro. strojev in naprav	267548	103,8	108,3	169,8	DK Mfr. of machinery and equipment nec.
DL Pro. električne, optične opreme	254201	102,4	103,9	154,4	DL Mfr. of electrical and optical equipment
DM Pro. vozil in plovil	273984	105,6	110,5	159,6	DM Manufacture of transport equipment
DN Pro. pohištva, dr. pred. dej., reciklaža	208729	101,3	103,3	152,1	DN Manufacturing nec.
E Osnova z elektriko, plinom, vodo	364284	103,1	102,6	166,2	E Electricity, gas and water supply
F Gradbeništvo	245043	101,4	107,9	153,6	F Construction
G Trgovina; popravila mot. vozil	263133	102,9	107,0	152,0	G Wholesale, retail; certain repair
H Gostinstvo	213344	100,9	103,3	141,7	H Hotels and restaurants
I Promet, skladisčenje, zveze	309630	101,7	102,1	148,6	I Transport, storage and communication
J Finančno posredništvo	415140	97,0	105,5	148,7	J Financial intermediation
K Nepremičnine, najem, poslovne stor.	303947	102,2	103,7	146,3	K Real estate,renting& business activities
L Javna uprava, obramba, socialno zavarov.	351350	100,9	103,7	143,6	L Public administ.& Defence; comp.soc.sec.
M Izobraževanje	365467	100,4	104,8	165,7	M Education
N Zdravstvo, socialno varstvo	329682	102,1	102,9	146,8	N Health and social work
O Dr.javne, skupne in osebne stor.	330619	102,0	101,3	134,6	O Other social and personal services

Opomba: Podrobnejši podatki po dejavnostih so na voljo na internetu, www.stat.si, v podatkovni bazi SI-STAT, Demografsko in socialno področje, Trg dela.

Note: More data on activities are available on Internet, www.stat.si, SI-STAT database, Demography and social statistics, Labour force.



1.2 Povprečne mesečne neto plače po dejavnostih, Slovenija, oktober 2006

Average monthly net earnings by activities, Slovenia, October 2006

Dejavnosti	SIT	Indeksi / Indices			Activities
	X 06	X 06 IX 06	X 06 X 05	X 06 Ø 2000	
Skupaj	186295	101,7	105,0	154,4	Total
A Kmetijstvo, lov, gozdarstvo	163084	103,1	109,2	146,6	A Agriculture, hunting and forestry
B Ribištvo	151198	98,4	101,4	140,6	B Fishing
C Rudarstvo	228253	102,6	104,1	160,8	C Mining and quarrying
CA Pri. energetskih surovin	243450	102,6	104,5	166,7	CA Mining & quarrying of energy materials
CB Pri. rud in kamnin razen energetskih	187946	103,0	107,3	154,9	CB Mining & quarrying, not energy materials
D Predelovalne dejavnosti	166364	102,8	105,4	159,9	D Manufacturing
DA Pro. hrane, pijač, tobačnih izd.	160558	102,3	102,3	141,5	DA Mfr. of food; beverages and tobacco
DB Pro. tekstilij, tekstilnih, krvnenih izd.	122765	101,3	105,4	155,9	DB Mfr. of textiles and textile products
DC Pro. usnja, usnjenej izd.	127086	102,5	103,3	153,7	DC Mfr. of leather and leather products
DD Obdelava in predelava lesa	141868	100,8	108,2	160,6	DD Manufacture of wood and wood products
DE Pro. vlnknin, papirja; založništvo, tiskar	186841	101,6	104,3	151,4	DE Mfr. of paper; publishing and printing
DF Pro. koksa, naftnih deriv., jedrskega gori	192458	96,6	97,5	163,6	DF Mfr. of coke, petroleum prods.&nuc. fuel
DG Pro. kemikalij, kemičnih izd., umetnih vl.	232526	101,0	102,2	153,9	DG Mfr. of chemicals, prod.&man-made fibres
DH Pro. izd. iz gume in plastičnih mas	166208	102,2	105,4	157,4	DH Mfr. of rubber and plastic products
DI Pro. dr. nekovinskih mineralnih izd.	166282	103,4	107,4	158,3	DI Mfr. of other non-metal.mineral products
DJ Pro. kovin in kovinskih izd.	172519	106,1	104,4	162,6	DJ Mfr. of basic metals & fabricated products
DK Pro. strojev in naprav	173935	103,2	107,5	168,4	DK Mfr. of machinery and equipment nec.
DL Pro. električne, optične opreme	165751	101,9	104,1	157,0	DL Mfr. of electrical and optical equipment
DM Pro. vozil in plovil	177306	104,0	109,0	159,1	DM Manufacture of transport equipment
DN Pro. pohištva, dr. pred. dej., reciklaža	140264	101,3	104,2	155,6	DN Manufacturing nec.
E Oskrba z elektriko, plinom, vodo	228465	102,4	102,8	166,1	E Electricity, gas and water supply
F Gradbeništvo	159026	101,4	108,3	153,7	F Construction
G Trgovina; popravila mot. vozil	168301	102,4	106,8	153,4	G Wholesale, retail; certain repair
H Gostinstvo	141702	100,6	103,5	144,9	H Hotels and restaurants
I Promet, skladiščenje, zveze	196887	101,6	104,0	149,3	I Transport, storage and communication
J Finančno posredništvo	249005	97,9	105,7	150,2	J Financial intermediation
K Nepremičnine, najem, poslovne stor.	188725	102,2	104,3	148,9	K Real estate,renting& business activities
L Javna uprava, obramba, socialno zavarov.	219661	100,9	104,0	146,0	L Public administ.& Defence; comp.soc.sec.
M Izobraževanje	228149	100,3	104,8	165,1	M Education
N Zdravstvo, socialno varstvo	207387	101,5	103,0	150,1	N Health and social work
O Dr.javne, skupne in osebne stor.	206262	101,5	102,3	139,2	O Other social and personal services

Opomba: Podrobnejši podatki po dejavnostih so na voljo na internetu, www.stat.si, v podatkovni bazi SI-STAT, Demografsko in socialno področje, Trg dela.

Note: More data on activities are available on Internet, www.stat.si, SI-STAT database, Demography and social statistics, Labour force.



1.3 Struktura povprečnih mesečnih bruto plač po dejavnostih, Slovenija, oktober 2006

Structure of average monthly gross earnings by activities, Slovenia, October 2006

Dejavnosti	Plače skupaj Earnings total	Plače brez zaostalih izplačil Earnings without overdue payments	Zaostala izplačila Overdue payments	Izplačila za nadure Payments for overtime work	Delež / Share			Activities
					plače brez zaostalih izplačil earnings without overdue payments	zaostala izplačila overdue payments	izplačila za nadure payments for overtime work	
					SIT		%	
Skupaj	293121	289864	3257	5915	98,9	1,1	2,0	Total
A Kmetijstvo, lov, gozdarstvo	246477	242224	4252	1445	98,3	1,7	0,6	A Agriculture, hunting and forestry
B Ribištvo	225990	225990	-	1232	100,0	-	0,5	B Fishing
C Rudarstvo	356344	356344	-	5909	100,0	-	1,7	C Mining and quarrying
CA Pri. energetskih surovin	380037	380037	-	5106	100,0	-	1,3	CA Mining & quarrying of energy materials
CB Pri. rud in kamnin razen energetskih	293503	293503	-	8039	100,0	-	2,7	CB Mining & quarrying, not energy materials
D Predelovalne dejavnosti	255616	252956	2660	7633	99,0	1,0	3,0	D Manufacturing
DA Pro. hrane, pijač, tobačnih izd.	244976	244499	477	3554	99,8	0,2	1,5	DA Mfr. of food; beverages and tobacco
DB Pro. tekstilij; tekstilnih, krvnenih izd.	178500	177896	604	2028	99,7	0,3	1,1	DB Mfr. of textiles and textile products
DC Pro. usnja, usnjenej izd.	185878	184545	1333	5049	99,3	0,7	2,7	DC Mfr. of leather and leather products
DD Obdelava in predelava lesa	211208	210732	476	6038	99,8	0,2	2,9	DD Manufacture of wood and wood products
DE Pro. vlaknin, papirja; založništvo, tiskar	295102	293911	1192	5271	99,6	0,4	1,8	DE Mfr. of paper; publishing and printing
DF Pro. koksa, naftnih deriv., jedrskega goriva	293269	293269	-	100,0	-	-	-	DF Mfr. of coke, petroleum prods.&nc. fuel
DG Pro. kemikalij, kemičnih izd., umetnih vl.	380235	379983	252	6466	99,9	0,1	1,7	DG Mfr. of chemicals, prod.&man-made fibres
DH Pro. izd. iz gume in plastičnih mas	252002	250920	1082	6075	99,6	0,4	2,4	DH Mfr. of rubber and plastic products
DI Pro. dr. nekovinskih mineralnih izd.	254358	254179	179	6875	99,9	0,1	2,7	DI Mfr. of other non-metal.mineral products
DJ Pro. kovin in kovinskih izd.	266516	259055	7462	7862	97,2	2,8	2,9	DJ Mfr. of basic metals & fabricated products
DK Pro. strojev in naprav	267548	263406	4142	12168	98,5	1,5	4,5	DK Mfr. of machinery and equipment nec.
DL Pro. električne, optične opreme	254201	250604	3597	6024	98,6	1,4	2,4	DL Mfr. of electrical and optical equipment
DM Pro. vozil in plovil	273984	273775	209	25712	99,9	0,1	9,4	DM Manufacture of transport equipment
DN Pro. pohištva, dr. pred. dej., reciklaza	208729	207457	1272	5194	99,4	0,6	2,5	DN Manufacturing nec.
E Oskrba z elektriko, plinom, vodo	364284	353725	10559	6506	97,1	2,9	1,8	E Electricity, gas and water supply
F Gradbeništvo	245043	234924	10119	7645	95,9	4,1	3,1	F Construction
G Trgovina; popravila mot. vozil	263133	259870	3263	3085	98,8	1,2	1,2	G Wholesale, retail; certain repair
H Gostinstvo	213344	211517	1827	1337	99,1	0,9	0,6	H Hotels and restaurants
I Promet, skladiščenje, zveze	309630	305860	3770	2798	98,8	1,2	0,9	I Transport, storage and communication
J Finančno posredništvo	415140	413874	1266	2297	99,7	0,3	0,6	J Financial intermediation
K Nepremičnine, najem, poslovne stor.	303947	296198	7749	3173	97,5	2,5	1,0	K Real estate,renting& business activities
L Javna uprava, obramba, socialno zavarov.	351350	351350	-	4797	100,0	-	1,4	L Public administ.& Defence; comp.soc.sec.
M Izobraževanje	365467	365199	268	2201	99,9	0,1	0,6	M Education
N Zdravstvo, socialno varstvo	329682	329523	159	19754	100,0	-	6,0	N Health and social work
O Dr.javne, skupne in osebne stor.	330619	328326	2293	2423	99,3	0,7	0,7	O Other social and personal services

Opomba: Podrobnejši podatki po dejavnostih so na voljo na internetu, www.stat.si, v podatkovni bazi SI-STAT, Demografsko in socialno področje, Trg dela.
 Note: More data on activities are available on Internet, www.stat.si, SI-STAT database, Demography and social statistics, Labour force.

1.4 Indeksi realnih povprečnih mesečnih bruto plač po dejavnostih, Slovenija, oktober 2006
Indices of real average monthly gross earnings by activities, Slovenia, October 2006

Dejavnosti	Indeksi / Indices			Activities
	X 06 IX 06	X 06 X 05	X 06 Ø 2000	
Skupaj	102,7	103,3	114,0	Total
A Kmetijstvo, lov, gozdarstvo	103,8	107,8	107,0	A Agriculture, hunting and forestry
B Ribištvvo	98,5	98,0	101,4	B Fishing
C Rudarstvo	104,2	102,4	121,4	C Mining and quarrying
CA Pri. energetskih surovin	104,3	102,7	126,1	CA Mining & quarrying of energy materials
CB Pri. rud in kamnin razen energetskih	104,3	105,5	115,2	CB Mining & quarrying, not energy materials
D Predelovalne dejavnosti	104,3	104,4	118,1	D Manufacturing
DA Pro. hrane, pičič, tobačnih izd.	103,5	100,7	102,3	DA Mfr. of food; beverages and tobacco
DB Pro. tekstilij; tekstilnih, krvnenih izd.	102,0	103,9	113,7	DB Mfr. of textiles and textile products
DC Pro. usnja, usnjenej izd.	103,5	101,5	112,1	DC Mfr. of leather and leather products
DD Obdelava in predelava lesa	102,3	106,7	117,1	DD Manufacture of wood and wood products
DE Pro. vlaknin, papirja; založništvo, tiskar	102,2	102,3	110,0	DE Mfr. of paper; publishing and printing
DF Pro. koksa, naftnih deriv., jedrskega gori	96,7	92,4	120,5	DF Mfr. of coke, petroleum prods.&nuc. fuel
DG Pro. kemikalij, kemičnih izd., umetnih vl.	102,1	100,4	113,8	DG Mfr. of chemicals, prod.&man-made fibres
DH Pro. izd. iz gume in plastičnih mas	103,2	104,1	115,4	DH Mfr. of rubber and plastic products
DI Pro. dr. nekovinskih mineralnih izd.	104,8	105,7	116,3	DI Mfr. of other non-metal.mineral products
DJ Pro. kovin in kovinskih izd.	108,7	106,3	121,9	DJ Mfr. of basic metals & fabricated products
DK Pro. strojev in naprav	104,6	106,7	126,5	DK Mfr. of machinery and equipment nec.
DL Pro. električne, optične opreme	103,2	102,4	115,1	DL Mfr. of electrical and optical equipment
DM Pro. vozil in plovil	106,5	108,9	118,9	DM Manufacture of transport equipment
DN Pro. pohištva, dr. pred. dej., reciklaža	102,1	101,8	113,4	DN Manufacturing nec.
E Oskrba z elektriko, plinom, vodo	103,9	101,1	123,8	E Electricity, gas and water supply
F Gradbeništvo	102,2	106,3	114,5	F Construction
G Trgovina; popravila mot. vozil	103,7	105,4	113,3	G Wholesale, retail; certain repair
H Gostinstvo	101,7	101,8	105,6	H Hotels and restaurants
I Promet, skladiščenje, zveze	102,5	100,6	110,7	I Transport, storage and communication
J Finančno posredništvo	97,8	103,9	110,8	J Financial intermediation
K Nepremičnine, najem, poslovne stor.	103,0	102,2	109,0	K Real estate, renting& business activities
L Javna uprava, obramba, socialno zavarov.	101,7	102,2	107,0	L Public administ.& Defence; comp.soc.sec.
M Izobraževanje	101,2	103,3	123,5	M Education
N Zdravstvo, socialno varstvo	102,9	101,4	109,4	N Health and social work
O Dr.javne, skupne in osebne stor.	102,8	99,8	100,3	O Other social and personal services

Opomba: Podrobnejši podatki po dejavnostih so na voljo na internetu, www.stat.si, v podatkovni bazi SI-STAT, Demografsko in socialno področje, Trg dela.
Note: More data on activities are available on Internet, www.stat.si, SI-STAT database, Demography and social statistics, Labour force.



1.5 Povprečne mesečne bruto in neto plače po statističnih regijah, Slovenija, oktober 2006

Average monthly gross and net earnings by statistical regions, Slovenia, October 2006

Statistične regije Statistical regions	Bruto / Gross			Neto / Net			
	SIT		indeksi / indices		SIT	indeksi / indices	
	X 06	X 06 IX 06	X 06 X 05	X 06	X 06 IX 06	X 06 X 05	
Slovenija / Slovenia	293121	101,9	104,9	186295	101,7	105,0	
Pomurska	245445	101,3	105,2	161901	101,2	105,2	
Podravska	275883	103,1	105,7	177636	102,8	105,6	
Koroška	257413	102,1	104,7	167687	101,9	104,6	
Savinjska	267298	102,0	103,9	173395	101,7	104,2	
Zasavska	271133	101,4	101,4	175344	101,1	102,3	
Spodnjeposavska	265398	101,7	105,9	172963	101,4	106,1	
Jugovzhodna Slovenija	279063	103,2	106,6	180093	102,4	106,2	
Osrednjeslovenska	329220	101,3	104,7	203827	101,3	105,1	
Gorenjska	285962	102,3	103,6	183501	101,7	102,4	
Notranjsko-kraška	258851	101,7	106,3	169143	101,4	106,0	
Goriška	289533	101,9	106,3	186045	101,5	106,3	
Obalno-kraška	291221	102,3	105,5	185501	101,9	105,7	

Opomba: Podrobnejši podatki po dejavnostih so na voljo na internetu, www.stat.si, v podatkovni bazi SI-STAT, Demografsko in socialno področje, Trg dela.Note: More data on activities are available on Internet, www.stat.si, SI-STAT database, Demography and social statistics, Labour force.**1.6 Povprečne mesečne bruto in neto plače pri javnih in zasebnih pravnih osebah, Slovenija, oktober 2006**

Average monthly gross and net earnings by public and private legal persons, Slovenia, October 2006

Pravne osebe	Bruto / Gross			Neto / Net			Legal persons
	SIT		indeks index	SIT		indeks index	
	X 06	I-X 06	X 06 IX 06	X 06	I-X 06	X 06 IX 06	
Slovenija	293121	285074	101,9	186295	181913	101,7	Slovenia
Javne	342906	333603	101,4	215567	210725	101,2	Public
Zasebne	266565	258542	102,3	170682	166161	102,0	Private

1.7 Povprečne mesečne bruto in neto plače po institucionalnih sektorjih, Slovenija, oktober 2006

Average monthly gross and net earnings by institutional sectors, Slovenia, October 2006

Institucionalni sektorji	Bruto / Gross			Neto / Net			Institutional sectors
	SIT		indeks index	SIT		indeks index	
	X 06	I-X 06	X 06 IX 06	X 06	I-X 06	X 06 IX 06	
Slovenija	293121	285074	101,9	186295	181913	101,7	Slovenia
Nefinančne družbe	268871	260588	102,7	172719	168090	102,3	Nonfinancial companies
Finančne družbe	416194	418099	96,8	249451	250161	97,8	Financial companies
Država	359171	349507	101,0	224150	219337	100,8	State
Ostalo	302734	297296	100,0	189531	186528	99,6	Other



2. INDEKSI POVPREČNIH MESEČNIH BRUTO PLAČ, SLOVENIJA, OKTOBER 2006

INDICES OF AVERAGE MONTHLY GROSS EARNINGS, SLOVENIA, OCTOBER 2006

2.1 Indeksi povprečnih mesečnih bruto plač pri pravnih in fizičnih osebah, Slovenija, oktober 2006

Indices of average monthly gross earnings by legal persons and natural persons, Slovenia, October 2006

	Indeksi / Indices			
	X 06 IX 06	X 06 X 05	I-X 06 I-X 05	
Slovenija	101,9	104,7	104,8	Slovenia

3. PLAČE NA URO PRI PRAVNIH OSEBAH, SLOVENIJA, OKTOBER 2006

EARNINGS PER HOUR BY LEGAL PERSONS, SLOVENIA, OCTOBER 2006

3.1 Povprečno število plačanih ur po dejavnostih, Slovenija, oktober 2006

Average number of hours paid for by activities, Slovenia, October 2006

Dejavnosti	Povprečno število plačanih ur Average number of hours paid for	Indeks Index	Activities	
	X 06	X 06 IX 06		
Skupaj	172	103,0	Total	
A Kmetijstvo, lov, gozdarstvo	171	103,6	A	Agriculture, hunting and forestry
B Ribištvo	171	102,4	B	Fishing
C Rudarstvo	171	104,9	C	Mining and quarrying
CA Pri. energetskih surovin	168	105,0	CA	Mining & quarrying of energy materials
CB Pri. rud in kamnin razen energetskih	176	103,5	CB	Mining & quarrying, not energy materials
D Predelovalne dejavnosti	174	103,6	D	Manufacturing
DA Pro. hrane, pijač, tobakočnih izd.	169	103,0	DA	Mfr. of food; beverages and tobacco
DB Pro. tekstilij, tekstilnih, krvnenih izd.	168	101,8	DB	Mfr. of textiles and textile products
DC Pro. usnja, usnjenih izd.	176	104,1	DC	Mfr. of leather and leather products
DD Obdelava in predelava lesa	172	103,0	DD	Manufacture of wood and wood products
DE Pro. vlaknin, papirja; založništvo, tiskar	173	104,2	DE	Mfr. of paper; publishing and printing
DF Pro. koksa, naftnih deriv., jedrskega goriv	168	104,3	DF	Mfr. of coke, petroleum prods.&nuc. fuel
DG Pro. kemikalij, kemičnih izd., umetnih vl.	174	102,4	DG	Mfr. of chemicals, prod.&man-made fibres
DH Pro. izd. iz gume in plastičnih mas	174	103,0	DH	Mfr. of rubber and plastic products
DI Pro. dr. nekovinskih mineralnih izd.	176	103,5	DI	Mfr. of other non-metal.mineral products
DJ Pro. kovin in kovinskih izd.	176	103,5	DJ	Mfr. of basic metals & fabricated products
DK Pro. strojev in naprav	175	102,9	DK	Mfr. of machinery and equipment nec.
DL Pro. električne, optične opreme	174	103,6	DL	Mfr. of electrical and optical equipment
DM Pro. vozil in plovil	190	111,1	DM	Manufacture of transport equipment
DN Pro. pohištva, dr. pred. dej., reciklaža	173	103,0	DN	Manufacturing nec.
E Oskrba z elektriko, plinom, vodo	179	104,1	E	Electricity, gas and water supply
F Gradbeništvo	175	99,4	F	Construction
G Trgovina; popravila mot. vozil	170	101,8	G	Wholesale, retail; certain repair
H Gostinstvo	166	101,2	H	Hotels and restaurants
I Promet, skladiščenje, zveze	172	103,0	I	Transport, storage and communication
J Finančno posredništvo	170	104,3	J	Financial intermediation
K Nepremičnine, najem, poslovne stor.	168	102,4	K	Real estate, renting& business activities
L Javna uprava, obramba, socialno zavarov.	170	104,3	L	Public administ.& Defence; comp.soc.sec.
M Izobraževanje	166	100,6	M	Education
N Zdravstvo, socialno varstvo	176	102,3	N	Health and social work
O Dr.javne, skupne in osebne stor.	170	103,0	O	Other social and personal services



3.2 Povprečne bruto in neto plače na uro po dejavnostih, Slovenija, oktober 2006

Average gross and net earnings per hour by activities, Slovenia, October 2006

Dejavnosti	Bruto Gross			Neto Net			Activities	
	SIT	indeksi indices		SIT	indeksi indices			
	X 06	X 06 IX 06	X 06 X 05	X 06	X 06 IX 06	X 06 X 05		
Skupaj	1706	99,3	101,8	1084	99,0	101,8	Total	
A Kmetijstvo, lov, gozdarstvo	1441	99,6	105,9	953	99,7	105,5	A Agriculture, hunting and forestry	
B Ribištvo	1322	95,2	97,0	884	95,9	98,8	B Fishing	
C Rudarstvo	2090	98,7	101,6	1338	98,0	101,8	C Mining and quarrying	
CA Pri. energetskih surovin	2257	98,4	102,6	1446	97,6	102,9	CA Mining & quarrying of energy materials	
CB Pri. rud in kamnini razen energetskih	1666	99,9	103,2	1067	99,4	103,3	CB Mining & quarrying, not energy materials	
D Predelovalne dejavnosti	1466	99,9	102,1	954	99,2	101,5	D Manufacturing	
DA Pro. hrane, pijač, tobačnih izd.	1445	99,7	100,2	947	99,2	100,2	DA Mfr. of food; beverages and tobacco	
DB Pro. tekstilij; tekstilnih, krznenih izd.	1061	99,0	103,0	729	99,0	102,8	DB Mfr. of textiles and textile products	
DC Pro. usnja, usnjenej izd.	1059	98,9	96,9	724	98,6	97,2	DC Mfr. of leather and leather products	
DD Obdelava in predelava lesa	1225	98,6	104,9	823	98,0	104,8	DD Manufacture of wood and wood products	
DE Pro. vlaknin, papirja; založništvo, tiskar	1704	97,3	100,4	1079	97,6	100,8	DE Mfr. of paper; publishing and printing	
DF Pro. koksa, naftnih deriv., jedrskega gori	1745	92,0	90,8	1145	92,6	94,5	DF Mfr. of coke, petroleum prods.& nuc. fuel	
DG Pro. kemikalij, kemičnih izd., umetnih vl.	2184	99,0	98,0	1335	98,6	98,3	DG Mfr. of chemicals, prod.& man-made fibres	
DH Pro. izd. iz gume in plastičnih mas	1448	99,6	103,6	955	99,4	103,4	DH Mfr. of rubber and plastic products	
DI Pro. dr. nekovinskih mineralnih izd.	1447	100,6	103,4	946	100,0	103,6	DI Mfr. of other non-metal. mineral products	
DJ Pro. kovin in kovinskih izd.	1518	104,1	103,4	982	102,4	100,0	DJ Mfr. of basic metals & fabricated products	
DK Pro. strojev in naprav	1529	100,7	105,8	994	100,0	105,1	DK Mfr. of machinery and equipment nec.	
DL Pro. električne, optične opreme	1462	98,9	99,9	954	98,6	100,2	DL Mfr. of electrical and optical equipment	
DM Pro. vozil in plovil	1443	95,3	99,4	934	93,9	98,2	DM Manufacture of transport equipment	
DN Pro. pohištva, dr. pred. dej., reciklaža	1208	98,2	100,1	812	98,3	101,0	DN Manufacturing nec.	
E Osnovna z elektriko, plinom, vodo	2039	99,0	99,6	1279	98,4	99,8	E Electricity, gas and water supply	
F Gradbeništvo	1397	101,7	104,7	906	101,6	105,0	F Construction	
G Trgovina; popravila mot. vozil	1546	101,0	104,9	989	100,5	104,8	G Wholesale, retail; certain repair	
H Gostinstvo	1283	99,7	101,2	852	99,4	101,3	H Hotels and restaurants	
I Promet, skladiščenje, zveze	1803	98,6	98,7	1146	98,5	100,5	I Transport, storage and communication	
J Finančno posredništvo	2448	93,2	101,4	1469	94,1	101,6	J Financial intermediation	
K Nepremičnine, najem, poslovne stor.	1808	99,9	100,9	1122	99,7	101,4	K Real estate, renting & business activities	
L Javna uprava, obramba, socialno zavarov.	2062	96,4	100,0	1289	96,4	100,2	L Public administ. & Defence; comp. soc. sec.	
M Izobraževanje	2196	99,4	103,1	1371	99,3	103,1	M Education	
N Zdravstvo, socialno varstvo	1878	100,1	100,3	1182	99,6	100,5	N Health and social work	
O Dr.javne, skupne in osebne stor.	1946	99,2	98,3	1214	98,8	99,3	O Other social and personal services	

Opomba: Podrobnejši podatki po dejavnostih so na voljo na internetu, www.stat.si, v podatkovni bazi SI-STAT, Demografsko in socialno področje, Trg dela.Note: More data on activities are available on Internet, www.stat.si, SI-STAT database, Demography and social statistics, Labour force.

4. STRUKTURA ZAPOSLENIH OSEB, KI SO PREJELE PLAČO, SLOVENIJA, OKTOBER 2006

STRUCTURE OF PERSONS IN PAID EMPLOYMENT WHO RECEIVED EARNINGS, SLOVENIA, OCTOBER 2006

4.1 Število in deleži zaposlenih oseb, ki so prejeli plačo, po dejavnostih, Slovenija, oktober 2006

Number and share of persons in paid employment who received earnings by activities, Slovenia, October 2006

Dejavnosti	Zaposlene osebe, ki so prejele plačo Persons in paid employment who received earnings			Dlež zaposlenih oseb Share of persons in paid employment		Activities
	skupaj total	za nadure for overtime work	za zaostala izplačila for overdue payments	z nadurami with overtime work	z zaostalimi izplačili with overdue payments	
	število / number			%		
Skupaj	669433	128852	41563	19,2	6,2	Total
A Kmetijstvo, lov, gozdarstvo	5613	371	279	6,6	5,0	A Agriculture, hunting and forestry
B Ribištvo	130	10	-	7,7	-	B Fishing
C Rudarstvo	3802	890	-	23,4	-	C Mining and quarrying
CA Pri. energetskih surovin	2761	557	-	20,2	-	CA Mining & quarrying of energy materials
CB Pri. rud in kamnin razen energetskih	1041	333	-	32,0	-	CB Mining & quarrying, not energy materials
D Predelovalne dejavnosti	203470	57029	11692	28,0	5,7	D Manufacturing
DA Pro. hrane, pijač, tobačnih izd.	14980	2826	223	18,9	1,5	DA Mfr. of food; beverages and tobacco
DB Pro. tekstilij, tekstilnih, krznenih izd.	17268	1914	205	11,1	1,2	DB Mfr. of textiles and textile products
DC Pro. usnja, usnjenih izd.	4922	1558	95	31,7	1,9	DC Mfr. of leather and leather products
DD Obdelava in predelava lesa	8756	2361	114	27,0	1,3	DD Manufacture of wood and wood products
DE Pro. vlaknin, papirja; založništvo, tiskar	13025	2366	385	18,2	3,0	DE Mfr. of paper; publishing and printing
DF Pro. koksa, naftnih deriv., jedrskega gori	88	-	-	-	-	DF Mfr. of coke, petroleum prods.&nc. fuel
DG Pro. kemikalij, kemičnih izd., umetnih vl.	12011	2447	43	20,4	0,4	DG Mfr. of chemicals, prod.&man-made fibres
DH Pro. izd. iz gume in plastičnih mas	12166	3207	244	26,4	2,0	DH Mfr. of rubber and plastic products
DI Pro. dr. nekovinskih mineralnih izd.	9362	2914	82	31,1	0,9	DI Mfr. of other non-metal.mineral products
DJ Pro. kovin in kovinskih izd.	34948	11784	2043	33,7	5,8	DJ Mfr. of basic metals & fabricated products
DK Pro. strojev in naprav	25291	10181	6843	40,3	27,1	DK Mfr. of machinery and equipment nec.
DL Pro. električne, optične opreme	26604	7205	812	27,1	3,1	DL Mfr. of electrical and optical equipment
DM Pro. vozil in plovil	11448	4784	34	41,8	0,3	DM Manufacture of transport equipment
DN Pro. pohištva, dr. pred. dej., reciklaža	12601	3482	569	27,6	4,5	DN Manufacturing nec.
E Oskrba z elektriko, plinom, vodo	10792	2818	632	26,1	5,9	E Electricity, gas and water supply
F Gradbeništvo	46274	11498	6012	24,8	13,0	F Construction
G Trgovina; popravila mot. vozil	89764	13766	5407	15,3	6,0	G Wholesale, retail; certain repair
H Gostinstvo	18102	1243	893	6,9	4,9	H Hotels and restaurants
I Promet, skladiščenje, zveze	38709	4025	2029	10,4	5,2	I Transport, storage and communication
J Finančno posredništvo	20871	1486	1018	7,1	4,9	J Financial intermediation
K Nepremičnine, najem, poslovne stor.	60243	8813	4773	14,6	7,9	K Real estate,renting& business activities
L Javna uprava, obramba, socialno zavarov.	49657	9151	-	18,4	-	L Public administ.& Defence; comp.soc.sec.
M Izobraževanje	57159	2968	893	5,2	1,6	M Education
N Zdravstvo, socialno varstvo	45114	12645	4923	28,0	10,9	N Health and social work
O Dr.javne, skupne in osebne stor.	19733	2139	3012	10,8	15,3	O Other social and personal services



5. POKOJNINE, SLOVENIJA, OKTOBER 2006 (Vir: Zavod za pokojninsko in invalidsko zavarovanje Slovenije)

PENSIONS, SLOVENIA, OCTOBER 2006 (Source: Institute for Pension and Disability Insurance of Slovenia)

5.1 Povprečne mesečne pokojnine po vrstah pokojnin, oktober 2006

Average monthly pensions by type of pensions, October 2006

Vrsta pokojnine	SIT			Indeksi / Indices						Type of pensions
				nominalni / nominal			realni / real			
	IX 06	X 06	I-X 06	X 06 IX 06	X 06 X 05	I-X 06 I-X 05	X 06 IX 06	X 06 X 05	I-X 06 I-X 05	
BRUTO¹⁾	115899	115928	115645	100,0	103,7	104,1	100,8	102,1	101,7	GROSS¹⁾
Starostna ²⁾	126979	126924	127081	100,0	103,1	103,8	100,8	101,6	101,3	Old-age ²⁾
Invalidska ²⁾	101550	101511	101654	100,0	103,0	103,4	100,8	101,4	101,0	Disability ²⁾
Družin. oz. vdov. ²⁾	88374	88290	88187	99,9	102,7	103,5	100,7	101,2	101,1	Survivors ²⁾
NETO¹⁾	115132	115157	114769	100,0	104,0	104,4	100,8	102,5	102,0	NET¹⁾
Starostna ²⁾	126029	125970	126000	100,0	103,4	104,0	100,8	101,8	101,6	Old-age ²⁾
Invalidska ²⁾	101056	101016	101080	100,0	103,4	103,9	100,8	101,9	101,5	Disability ²⁾
Družin. oz. vdov. ²⁾	87976	87888	87707	99,9	103,3	104,2	100,7	101,8	101,7	Survivors ²⁾

Opomba : Zneski pokojnin vsebujejo tudi varstveni dodatek.

Note: The amounts include income support for pensioners.

- 1) brez prejemnikov državnih pokojnin, vojaških pokojnin, akontacij pokojnin in dodatkov k pokojnim.
excl. national pensions, military pensions, pensions advance and pension supplements.
- 2) brez prejemnikov državnih pokojnin, vojaških pokojnin, akontacij pokojnin, dodatkov k pokojnim, delov vdovskih pokojnin.
excl. national pensions, military pensions, pension advance and pension supplements point of widow pensions.

6. MINIMALNA PLAČA IN ZAJAMČENA PLAČA

Z Zakonom o določitvi minimalne plače (Uradni list RS, št. 114/06) je določeno, da znaša znesek minimalne plače za opravljeno delo za čas od 1. avgusta 2006 do 31. julija 2007 125 052 tolarjev. Znesek zajamčene plače pa od 1. avgusta 2006 dalje znaša 56 970 tolarjev.

6. MINIMUM AND GUARANTEED WAGE

The Minimum Wage Act (OJ RS 114/06) stipulates that the minimum wage for work performed between 1 August 2006 and 31 July 2007 amounts to SIT 125,052. The amount of guaranteed wage from 1 August 2006 on is SIT 56,970.

STATISTIČNA ZNAMENJA

- ni pojava
- ... ni podatka
- . zelo nenatančna ocena, vendar različna od nič
- Ø povprečje
- ← zajeto s podatkom v smeri puščice
- 0 podatek je manjši od 0,5 dane merske enote
- 0,0 podatek je manjši od 0,05 dane merske enote
- + in več (let, članov...)
- 1) označba za opombo pod tabelo
- () nezadostno preverjen ali ocenjen podatek
- z podatek zaradi zaupnosti ni objavljen

STATISTICAL SIGNS

- no occurrence of event
- ... data not available
- . not zero but extremely inaccurate estimate
- Ø average
- ← covered in the datum in the direction of the arrow
- 0 value not zero but less than 0,5 of the unit employed
- 0,0 value not zero but less than 0,05 of the unit employed
- + and more (years, members, etc.)
- 1) footnote
- () incomplete or estimated data
- z data not published because of confidentiality

METODOLOŠKA POJASNILA**Obvestilo:**

Od leta 2005 pridobivamo podatke o plačah po novi metodologiji. Pri podatkih za januar 2005 je prvič upoštevana spremenjena metodologija izračuna povprečnih mesečnih plač, in sicer so v raziskovanje vključene tudi pravne osebe z eno ali dvema zaposlenima osebam v zasebnem sektorju. Zaradi nastalih metodoloških razlik podatki o plačah za leto 2005 in nadaljnja leta niso primerljivi s podatki, ki se nanašajo na leto 2004 in predhodna leta. Za računanje vrednosti indeksov za leto 2005 se uporabljajo podatki za leto 2004, ki smo jih za ta namen preračunali po novi metodologiji. S tem smo zagotovili možnosti za izračun indeksov in višjo kakovost podatkov o plačah.

Statistični urad je še naprej odgovoren za metodologijo, izkazovanje in kakovost podatkov. Po prehodnem obdobju zbiranja podatkov prek Agencije za javnopravne evidence in storitve (v nadaljevanju: AJPES), imamo na Statističnem uradu vsak mesec več informacij o plačah, zbranih pri AJPES-u, predvsem o plačah pri pravnih osebah, ki smo jih v

METHODOLOGICAL EXPLANATIONS**Note:**

Since 2005 data on earnings have been collected according to the new methodology. Namely, from January 2005 on the methodology of calculating average monthly earnings has also taken into account legal persons with one or two employees in the private sector. Data on earnings published up to the end of 2004 are therefore not methodologically comparable with the new data, so they are not suitable for the calculation of indices. Indices were calculated from data for 2004 recalculated according to the new methodology. In this way the calculation of indices and better quality of data on earnings were provided.

The Statistical Office continues to be responsible for the methodology, data dissemination and data quality. After a transition period of collecting data via the Agency of the Republic of Slovenia for Public and Legal Records and Services our office has more information on earnings, especially on earnings at private persons which were included according



raziskovanje vključili po novem. To nam je omogočilo, da smo na osnovi novih znanj izboljšali statistične postopke po novi metodologiji tudi za podatke, preračunane za leto 2004. Zato smo 15. 12. 2005 objavili revidirane podatke za mesece v obdobju od januarja 2004 do septembra 2005.

Namen statističnega raziskovanja

Mesečno statistično raziskovanje o plačah pri pravnih osebah daje vpogled v višino in gibanje povprečnih mesečnih plač v Republiki Sloveniji. Podatki so pomemben vir za vodenje politike plač in pokojnin, pri kolektivnih pogajanjih in za izračunavanje različnih socialnih prejemkov.

Enota opazovanja

Enote opazovanja so vse pravne osebe v javnem in zasebnem sektorju oziroma njihove enote v sestavi, ki so registrirane za opravljanje dejavnosti na ozemlju Republike Slovenije.

Viri

Vir podatkov o plačah je Statistično raziskovanje o izplačanih plačah pri pravnih osebah. Podatke zanj zbira vsak mesec Agencija za javnopravne evidence in storitve (v nadaljevanju: AJPES) z enako nasloviljenim vprašalnikom (Obrazec 1 - ZAP/M) in jih pošilja na SURS, ki jih statistično obdela. Do konca leta 2004 je podatke o plačah zbirala Statistični urad RS z vprašalnikom ZAP/M.

Zajetje

V mesečno statistično raziskovanje o izplačanih plačah pri pravnih osebah (Obrazec 1 - ZAP/M) so vključene zaposlene osebe s pogodbami o zaposlitvi (tistih, ki delajo po pogodbah o delu ali avtorskih pogodbah, ne upoštevamo). Vključene so vse pravne osebe, niso pa zajeti samostojni podjetniki posamezniki in pri njih zaposlene osebe in osebe, ki opravljajo poklicno dejavnost, ter kmetje.

Od leta 1992 so v raziskovanji vključene tudi zasebne pravne osebe z več kot dvema zaposlenima osebama in oborožene sile, od leta 1993 je zajeta tudi policija, od januarja 2005 pa so zajete tudi zasebne pravne osebe z eno ali dvema zaposlenima osebama. Upoštevane so vse zaposlene osebe, ne glede na to, ali delajo za določen ali nedoločen čas, s polnim delovnim časom ali delovnim časom, krajšim od polnega.

Podatke zbiramo po **teritorialnem načelu** in po **načelu čistih dejavnosti** (in sicer od leta 1977).

Način zbiranja podatkov

Podatke zbira AJPES z vprašalnikom o izplačanih plačah pri pravnih osebah (Obrazec 1 - ZAP/M), večinoma v elektronski obliki; pravne osebe so ga dolžne mesečno izpolnjevati na podlagi Zakona o državni statistiki (Uradni list RS, št. 45/95 in št. 9/01) in Letnega programa statističnih raziskovanj (Uradni list RS, št. 99/05).

Definicije

Bruto plača so izplačila zaposlenih oseb za delo v polnem delovnem času in delovnem času, krajšem in daljšem od polnega. Zajemajo tudi vsa druga izplačila, ki se oblikujejo na tej osnovi: nadomestila za letni dopust, plačani dopust po 7 dneh, državne praznike, bolniške odsotnosti do 30 dneh, za strokovno izobraževanje, zastoje pri delu brez krivide zaposlenih oseb, plačane odsotnosti ipd., zaostala izplačila plač in nadomestila plač za predhodne mesece, prejemke za minulo delo, stimulativne dodatke, nagrade, premije ter prejemke po periodičnem obračunu in zaključnem računu. Bruto plače ne vsebujejo nadomestil, ki ne bremenijo pravne osebe (refundacije): nadomestil porodniške

to the new methodology. This enabled us to improve statistical procedures according to the new methodology also for recalculated 2004 data. On 15 December 2005 we published revised data for January 2004 - September 2005.

Purpose of the statistical survey

The monthly Statistical survey on Earnings by Legal Persons provides an insight into the amount of average monthly earnings and their changes in the Republic of Slovenia. These data are an important source for wage policy-making, for collective negotiations and for calculating various social receipts.

Observation units

Observation units are legal persons of the public and private sector or their units registered for performing activity in the Republic of Slovenia.

Sources

The source of the data on earnings is the Statistical survey on Earnings by Legal Persons - monthly. Data for this survey are collected by the Agency of the Republic of Slovenia for Public and Legal Records and Services with questionnaire Obrazec-1 ZAP/M and sent to SORS for statistical processing. Until the end of 2004 the data on earnings were collected by SORS with the ZAP/M questionnaire.

Coverage

The Statistical survey on Earnings by Legal Persons - monthly (Obrazec-1 ZAP/M) covers persons employed by legal persons who signed employment contracts (contract work is not taken into consideration). Individual private entrepreneurs and persons employed by them, own account workers and farmers are not covered.

Private legal persons with at least three persons in paid employment and members of the armed forces were included in 1992, while the police were included in 1993. Since January 2005 all legal persons in the private sector are included. All persons in paid employment, employed for fixed or unspecified period of time, irrespective of whether they work full time or part time, are taken into consideration.

Since 1977 we have collected data according to the **territorial principle** and by **kind of activity**.

Methods of data collection

Data are collected by the Agency of the Republic of Slovenia for Public and Legal Records and Services with the Statistical survey on Earnings by Legal Persons - monthly (Obrazec-1 ZAP/M), mostly by web questionnaire, which legal persons have to fill in every month on the basis of the National Statistics Act (OJ RS, No. 45/95 and No. 9/01) and the Annual Program of the Statistical Surveys for 2005 (OJ RS, No. 99/05).

Definitions

Gross earnings are payments paid out to persons in paid employment for working full time, part time or overtime. They also cover all other payments set out on this basis: income for overtime, supplements for annual leave, paid leave up to 7 days, national holidays, sickness pay for up to 30 days, job training, slowdown through no fault of the persons in paid employment, paid absence and similar, earnings and supplements of earnings for previous months, income for past work, incentive bonuses, awards, premiums, and bonuses after periodic and final accounts. Gross earnings do not include supplements of earnings which are not against the account of the legal person (reimbursement): maternity leave, sick

odsotnosti, bolniških odsotnosti, daljih od 30 dni, dodatkov za nego, invalidnin, zneskov za nadomestila dela plače teže zaposljivim osebam, skladno z veljavnim programom aktivne politike zaposlovanja, ki ga izvaja Zavod Republike Slovenije za zaposlovanje, nadomestil za opravljanje državljaških dolžnosti (vojaške vaje, vaje civilne zaštite itd.) ter izplačil, ki bremenijo materialne stroške, kot na primer povračila stroškov za prevoz na delo in z dela, nadomestila za prehrano, za službena potovanja, za terenske dodatke, dnevnice in nočnine, za izplačila po avtorski pogodbi, pogodbi o delu itd., izplačil iz sklada skupne porabe (regresa, jubilejnih nagrad, odpravnin itd.) in plač, ki so bile izplačane zaposlenim osebam kot lastniški deleži. Za izplačilo plače ne štejejo tudi premije, ki jih za zaposlene osebe vplačuje delodajalec za prostovoljno dodatno pokojninsko zavarovanje. Ne upoštevajo se tudi tisti prejemki iz dela in od povračil stroškov v zvezi z delom, ki presegajo s predpisom vlade določen znesek teh prejemkov, od katerih je potrebno na podlagi Zakona o spremembah in dopolnitvah zakona o prispevkih za socialno varnost (Ur. I. RS št. 3/98) plačevati prispevke za socialno varnost. Prav tako ne vsebujejo plač delavcev, ki so vključeni v javna dela in imajo določen del plače refundiran s strani Zavoda Republike Slovenije za zaposlovanje.

Neto plača je bruto plača, zmanjšana za prispevke za socialno varnost in akontacijo davka od osebnih prejemkov.

Zaostala izplačila in nadomestila so bruto plače in nadomestila bruto plač za predhodne mesece, bruto plače po periodičnem obračunu in zaključnem računu in druga zaostala izplačila in zaostala nadomestila ter trinajsta plača.

13. plača je plača, ki je opredeljena v kolektivni pogodbi ali notranjem aktu pravne osebe in se izplačuje navadno na koncu koledarskega leta. Vsebuje bruto zneske izplačanih 13. plač, božičnic, novoletnic ali kakor koli drugače imenovanih plač, izplačanih poleg redno izplačane plače. Plačilo 13. plače za delodajalca ni obvezno.

Bruto plača za nadure vsebuje temeljni znesek in dodatek za nadurno delo.

Število plačanih ur je število ur, za katere so zaposlene osebe prejele plačo, ki bremeni pravno osebo. Plačane ure vsebujejo opravljene ure (ure, opravljene v polnem delovnem času in delovnem času, krajšem ali daljšem od polnega), neopravljene ure (dopust, prazniki, bolniške odsotnosti do 30 dni, druge plačane neopravljene ure). Plačane ure ne vsebujejo ur, ki so jih opravili delavci kot javna dela, refundiranih ur (ur porodniške odsotnosti, ur nege, refundiranih ur bolniških odsotnosti, refundiranih ur pripravnikov in invalidov).

Povprečna mesečna plača je povprečni znesek, ki ga kot plačilo za mesec dela prejmejo zaposlene osebe pri pravni osebi.

Indeks nominalnih plač računamo iz podatkov o povprečnih mesečnih plačah.

Indeks realnih plač je razmerje med indeksom nominalnih plač in indeksom cen živiljenjskih potrebščin za isto obdobje.

Pokojnina je redni mesečni prejemek iz naslova pokojninskega zavarovanja v obdobju starosti, v primeru invalidnosti ali smrti zavarovanca.

Povprečna mesečna pokojnina je povprečni prejeti znesek, ki ga za mesec prejmejo uživalci pokojnin, ki jim je bila pravica do pokojnine priznana v Sloveniji. Med prejemniki niso upoštevani prejemniki vojaških pokojnin, akontacij pokojnin in dodatkov k pokojnim, ki jim je bila ta pravica priznana v drugih republikah nekdanje Jugoslavije. Zneski povprečnih mesečnih pokojnin vsebujejo tudi varstveni dodatek.

leave over 30 days, disability benefits, reimbursement of part of the wages of difficult-to-employ people in accordance with the Active Employment Policy Program, which is carried out by the Employment Service of Slovenia, performing of civic duties, supplements for military exercises, national guard, etc. They also do not cover payments against the account of material costs, such as reimbursement of expenses for coming to work and leaving it, food money, reimbursement of travel expenses for business trips, fieldwork bonuses, daily allowances, overnight stays, royalties, contract work, etc., payments from the Common Consumption Fund (annual leave reimbursement, jubilee rewards, indemnity money, etc.), and earnings paid out to persons in paid employment as ownership shares. Premiums for voluntary supplementary pension insurance paid by employers for their employees are also not taken into account. Also not covered is income from work and from reimbursement connected with work which exceeds the amount prescribed by the Government for this purpose and from which social security contributions have to be paid in accordance with the Law on Changes and Supplements of the Act Amending the Social Security Contributions Act (OJ RS, No. 3/98). Also not covered are earnings of workers in employment promotion schemes.

Net earnings are gross earnings less social security contributions and advance on income tax.

Overdue payments and supplements are gross earnings and supplements of gross earnings for previous months, gross earnings by the periodical and final accounts, other overdue payments and supplements, and 13th or 14th month payments.

13th or 14th month of payments are payments defined in the collective agreement or internal documents of the legal person and are usually paid out at the end of the calendar year. The average 13th or 14th month payments include gross amounts of paid out 13th and 14th month payments, Christmas bonuses, New Year bonuses or other payments paid in addition to the regular monthly earnings. However, employers are by no means obliged to pay 13th or 14th month payments.

Gross earnings for overtime include the basic amount and the overtime bonus.

The number of paid hours is the number of hours for which persons in paid employment received earnings from the legal person. Paid hours include hours worked (hours worked during the regular working hours and overtime), and hours not worked (leave, holidays, sick leave which is not reimbursed, other paid hours not worked). Paid hours do not include hours of workers in employment promotion schemes, reimbursed hours (maternity leave, reimbursed sick leave, reimbursed hours of trainees and the disabled).

Average monthly earnings are average amounts received by the persons in paid employment by legal persons for the related month.

The index of nominal earnings is calculated from data on average monthly earnings.

The index of real earnings represents the ratio between the index of nominal earnings and the consumer prices index.

Pension is regular monthly income from pension insurance in case of old age, disability or death.

Average monthly pension is the average amount of money received monthly by recipients of pensions whose status was acknowledged in the Republic of Slovenia. Recipients of military pensions, advance payments of pensions and supplements to pensions whose status was acknowledged in other republics of former Yugoslavia are not taken into consideration. Amounts of average monthly pensions include care

Pokojnina z varstvenim dodatkom je znesek čiste pokojnine in dodatka za socialno varnost, ki ga imenujemo varstveni dodatek. Pravico do varstvenega dodatka imajo uživalci starostnih, invalidskih in družinskih pokojnin, ki nimajo polne pokojinske dobe in katerih znesek pokojnine ne dosega zajamčenega zneska najnižje pokojnine za polno pokojinsko dobo, če skupaj z družinskimi člani nimajo dohodka, ki bi zadoščali za preživetje.

Neto pokojnine so bruto pokojnine, zmanjšane za davek od osebnih prejemkov.

Minimalna plača pripada zaposlenemu delavcu, za opravljeno delo v polnem ali z njim izenačenem delovnem času, določenem z zakonom, kolektivno pogodbo ali splošnim aktom delodajalca.

Zajamčeni osebni dohodek je dohodek, ki je (iz dela) zajamčen vsakemu delavcu najmanj v višini, ki mu zagotavlja materialno in socialno varnost.

Objavljanje rezultatov

mesečno:

- Prva statistična objava (15. v mesecu)
- Statistične informacije. Trg dela. Plače in pokojnine
- Elektronska objava: www.stat.si, v bazi podatkov SI-STAT, Demografsko in socialno področje, Trg dela.

letno:

- Statistični letopis
- Rezultati raziskovanj
- Slovenija v številkah

supplement.

Pension with care supplement is the sum of the net pension and the social security supplement, which is called care supplement. Recipients of old-age, disability and family pensions who do not have the full retirement age and whose pensions are lower than the guaranteed amount of the lowest pension for full retirement age have the right to the care supplement if together with their family members they do not have income which would provide for their living.

Net pension is gross pension less income tax.

Minimum wage is an amount that belongs to a person in paid employment for working full time or time equal to full time, defined by the law, collective agreement or employer's common act.

Guaranteed personal income is income guaranteed to every person in paid employment to assure material and social safety.

Publishing

Monthly:

- First Release (on the 15th day of the month)
- Rapid Reports. Labour Market. Wages and Pensions
- Online release: www.stat.si, SI-STAT database, Demography and social statistics, Labour market.

Yearly:

- Statistical Yearbook
- Results of Surveys
- Slovenia in Figures

KOMENTAR

Oktobrska povprečna bruto plača je znašala 293 121 SIT

Povprečna mesečna bruto plača na zaposleno osebo pri pravnih osebah v Sloveniji je za oktober 2006 znašala 293 121 SIT (to je nominalno za 1,9 %, realno pa za 2,7 % več, kot je znašala plača za predhodni mesec). Povprečna mesečna neto plača je znašala 186 295 SIT.

Oktobrska bruto plača je bila najvišja v storitvenih dejavnostih

Povprečna bruto plača za oktober 2006 je bila višja od povprečne bruto plače za predhodni mesec v vseh sektorjih dejavnosti: v kmetijskih dejavnostih za 2,9 % in je znašala 246 013 SIT, v nekmetijskih dejavnostih (razen storitvenih) je bila višja za 3,1 % in je znašala 259 651 SIT ter v storitvenih dejavnostih za 1,4 % in je znašala 315 953 SIT.

Najvišjo bruto plačo so imele osebe, zaposlene v dejavnosti zračni promet – 662 646 SIT

Povprečna mesečna bruto plača za oktober 2006 se je v primerjavi s povprečno mesečno bruto plačo za predhodni mesec povečala v 43 oddelkih dejavnosti (najbolj v oddelku dejavnosti proizvodnja kovin – za

COMMENT

In October 2006 average monthly gross earnings amounted to SIT 293,121

Average monthly gross earnings per person in paid employment by legal persons in Slovenia for October 2006 amounted to SIT 293,121, which is nominally by 1.9% and in real terms by 2.7% more than for the previous month. Average monthly net earnings for October 2006 amounted to SIT 186,295.

For October 2006 the highest monthly gross earnings were paid out in services

In comparison with the previous month, in October 2006 average monthly gross earnings per person in paid employment decreased in all sections of activities. In agriculture they increased by 2.9% and amounted to SIT 246,013, in industry they increased by 3.1% and amounted to SIT 259,651 and in services they increased by 1.4% and amounted to SIT 315,953.

The highest average monthly gross earnings per person in paid employment were paid in air transport - SIT 662,646

In comparison with the previous month, in October 2006 average monthly gross earnings per person in paid employment increased in 43 activities, the most in manufacture of basic metals (by 20.5%), in one (publishing,

20,5 %), v eni dejavnosti (založništvo, tiskarstvo) se plače niso spremenile, v preostalih 10 oddelkih dejavnosti pa se je zmanjšala (najbolj v oddelku dejavnosti zavarovalništvo brez socialnega, skladi – za 9,7 %). Zneski povprečne mesečne bruto plače za tri dejavnosti zaradi varovanja zaupnosti niso prikazani, upoštevani pa so v skupnem sestevku.

Najvišjo povprečno bruto plačo za oktober 2006 so imeli v oddelku dejavnosti zračni promet, in sicer 662 646 SIT (to je za 2,4 % več od zneska plače za predhodni mesec), najnižjo, znašala je 158 959 SIT, pa v oddelku dejavnosti proizvodnja oblačil; strojenje, dodelava krvna (to je za 0,8 % več od zneska plače za predhodni mesec).

Bruto plača je bila najnižja v pomurski statistični regiji

Povprečna mesečna bruto plača za oktober 2006 se je v primerjavi s plačo za predhodni mesec zvišala v vseh statističnih regijah. Najvišja je bila v osrednjeslovenski regiji (znašala je 329 220 SIT in je bila za 1,3 % višja od plače za predhodni mesec), najnižja pa v pomurski statistični regiji (tam je znašala 245 445 SIT in je bila za 1,3 % višja od plače za predhodni mesec).

Najvišja povprečna mesečna bruto plača za delo, opravljeno oktobra 2006, je bila izplačana v upravni enoti Ljubljana, in sicer 344 128 SIT, to je za 1,4 % več, kot je v tej upravni enoti znašala plača za predhodni mesec, najnižja pa v upravni enoti Metlika, in sicer 220 089 SIT ali za 2,0 % več, kot je tam znašala plača za predhodni mesec.

Povprečna mesečna bruto plača za oktober 2006 se je v primerjavi s plačo za pretekli mesec povečala v 156 občinah, v dveh (Lukovica in Trebnje) se ni spremenila, v 35 občinah pa je bila nižja. Najbolj se je povečala v občini Kidričevo (za 49,2 % in je tako znašala 299 301 SIT), najbolj zmanjšala pa v občini Borovnica (za 35,8 % in je znašala 264 532 SIT). Oktobra 2006 je bila najvišja povprečna mesečna bruto plača izplačana v občini Cerkle na Gorenjskem, in sicer 416 063 SIT, najnižja pa v občini Gornji Petrovci (178 458 SIT).

Plača za uro dela je v povprečju znašala 1 706 SIT bruto

V Sloveniji je bilo oktobra 2006 opravljenih povprečno 172 plačanih ur, kar je za 3,0 % več kot v predhodnem mesecu. Največ so jih imeli v dejavnosti proizvodnja motornih vozil, prikolic, polprikolic, 194 (oz. za 13,5 % več kot v predhodnem mesecu), najmanj, 164, pa v dejavnosti proizvodnja oblačil; strojenje, dodelava krvna (tako kot v predhodnem mesecu).

Povprečna mesečna bruto plača za plačano uro je oktobra 2006 znašala 1 706 SIT, kar je za 0,7 % manj, kot je znašala za predhodni mesec, pa za 1,8 % več kot za oktober 2005. Najvišja je bila v dejavnosti zračni promet (3 691 SIT), najnižja pa v dejavnosti proizvodnja oblačil; strojenje, dodelava krvna (968 SIT).

Povprečna bruto plača za plačano uro za oktober 2006 se je v primerjavi s povprečno bruto plačo za plačano uro za predhodni mesec 2006 povečala v 15 oddelkih dejavnosti, najbolj v dejavnosti proizvodnja kovin (za 15,6 %), v preostalih 39 pa se je zmanjšala, in sicer najbolj v oddelku dejavnosti zavarovalništvo brez socialnega, skladi (za 10,2 %).

Povprečna bruto zaostala izplačila (periodični obračun, zaključni račun in druge oblike zaostalih izplačil) na zaposleno osebo so oktobra 2006 znašala v Sloveniji 3 257 SIT. Če odštejemo zneske, izplačane za delo, ki je bilo opravljeno pred oktobrom 2006, potem bi povprečna mesečna bruto plača za delo, opravljeno v oktobru 2006, znašala 289 864 SIT.

printing and recorded media) they were unchanged, while in the other 10 activities they decreased, the most in insurance, pension, not comp. soc. sec. (by 9.7%). For three activities data are not published because of confidentiality, but they are taken into consideration in the total.

The highest average monthly gross earnings per person in paid employment for October 2006 were paid in air transport (SIT 662,646 or 2.4% more than for the previous month) and the lowest in manufacture of wearing apparel; dressing of fur (SIT 158,959 or 0.8% more than for the previous month).

The lowest average monthly gross earnings were paid in the Pomurska statistical region

In comparison with the previous month, in October 2006 average monthly gross earnings increased in all statistical regions. The highest average monthly gross earnings per person in paid employment were paid in the Osrednjeslovenska region (SIT 329,220 or 1.3% more than for the previous month), while the lowest were paid in the Pomurska region (SIT 245,445 or 1.3% more than for the previous month).

The highest average monthly gross earnings for October 2006 were paid in the administrative unit Ljubljana (SIT 344,128 or 1.4% more than for the previous month), while the lowest were paid in the administrative unit Metlika (SIT 220,089 or 2.0% more than for the previous month).

In comparison with the previous month, average monthly gross earnings for October 2006 increased in 156 municipalities, in two (Lukovica and Trebnje) they were unchanged, while in the other 35 municipalities they decreased. The highest growth was registered in municipality Kidričevo (by 49.2% amounting to SIT 299,301), while the greatest fall was recorded in municipality Borovnica (by 35.8% amounting to SIT 264,532). The highest average monthly gross earnings for October 2006 were paid in municipality Cerkle na Gorenjskem (SIT 416,063), while the lowest were paid in municipality Gornji Petrovci (SIT 178,458).

In October 2006 average gross earnings per hour amounted to SIT 1,706

In October 2006 there were 172 hours paid for, which is 3.0% more than in the previous month. Most of them (194) were paid in manufacturing of motor vehicles, trailers, etc. (in comparison with the previous month by 13.5% more), while the fewest (164) were paid in manufacturing of wearing apparel; dress. of fur (the same as in the previous month).

In October 2006 average gross earnings per hour amounted to SIT 1,706, which is 0.7% less than in the previous month and 1.8% more than in October 2005. The highest average gross earnings per hour were paid in air transport (SIT 3,691) and the lowest in manufacture of wearing apparel; dressing of fur (SIT 968).

In comparison with the previous month, in October 2006 average gross earnings per hour increased in 15 activities, the most in manufacture of basic metals (by 15.6%), while in other 39 they decreased, the most in insurance, pension, not comp. soc. sec. (by 10.2%).

In October 2006 average gross overdue payments (periodical calculations, final accounts and other forms of payments for previous months) amounted to SIT 3,257. If we subtracted amounts paid for work performed before October 2006, average monthly gross earnings for work performed in October 2006 would amount to SIT 289,864.

Oktobra 2006 je znašala povprečna pokojnina 115 928 SIT bruto

V primerjavi s septembrisko 2006 se bruto pokojnina nominalno ni spremenila, realna vrednost pa se je za 0,8 % zvišala. Povprečna neto pokojnina je znašala 115 157 SIT.

In October 2006 the average gross pension amounted to SIT 115,928

In comparison with the previous month, the average gross pension in October 2006 in nominal terms was unchanged while in real terms it increased by 0.8%. The average net pension amounted to SIT 115,157.

Sestavil / Prepared by: Samo Grošelj

Izdaja, založba in tisk Statistični urad Republike Slovenije, Ljubljana, Vožarski pot 12 - **Uporaba in objava podatkov dovoljena le z navedbo vira** - Odgovarja generalna direktorica mag. Irena Križman - Urednica zbirke Statistične informacije Marina Urbas - Urednica podzbirke Tatjana Novak - Slovensko besedilo jezikovno uredila Ivanka Zobec - Angleško besedilo jezikovno uredil Boris Panič - Naklada 70 izvodov - ISSN zbirke Statistične informacije 1408-192X - ISSN podzbirke Trg dela 1408-8886 - Informacije daje Informacijsko središče, tel.: (01) 241 51 04 - El. pošta: info.stat@gov.si - <http://www.stat.si>.

Edited, published and printed by the Statistical Office of the Republic of Slovenia, Ljubljana, Vožarski pot 12 - **These data can be used provided the source is acknowledged** - Director-General Irena Križman - Rapid Reports editor Marina Urbas - Subject-matter editor Tatjana Novak - Slovene language editor Ivanka Zobec - English language editor Boris Panič - Total print run 70 copies - ISSN of Rapid Reports 1408-192X - ISSN of subcollection Labour market 1408-8886 - Information is given by the Information Centre of the Statistical Office of the Republic of Slovenia, tel.: +386 1 241 51 04 - E-mail: info.stat@gov.si - <http://www.stat.si>.